



Unjárgga gielda Nesseby kommune

Møteprotokoll

| | |
|-------------------|-----------------------------------|
| Utvalg: | Ovdagoddi/Formannskapet |
| Møtested: | Nesseby rådhus, kommunestyresalen |
| Dato: | 01.09.2004 |
| Tidspunkt: | 0900 - 1545 |

Følgende medlemmer møtte:

| Navn | Funksjon | Repr | Vara for |
|---------------------|-----------|------|--------------------------------------|
| Ann Jorid Henriksen | Leder | A | |
| Nils Andersen Gaup | Nestleder | SFP | Møtte ikke, hadde ikke meldt forfall |
| Knut Inge Store | Medlem | A | |
| Inger Katrine Juuso | Medlem | TVP | |
| Jarle W. Andreassen | Medlem | FRP | |

Følgende fra administrasjonen møtte:

| Navn | Stilling |
|-------------------|----------|
| Stian Lindgård | Rådmann |
| Britt-Inger Olsen | Sekretær |

| Saksnr | Innhold |
|-----------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| PS 04/110 | Godkjenning av innkalling og sakliste |
| PS 04/111 | Referater |
| PS 04/112 | Klausulering av grunnvanskilde i Karlebotn |
| PS 04/113 | Søknad om deling av gnr.8/3 i Karlebotn - Hyttetomt til Anna Johansen |
| PS 04/114 | Asafaltering av kommunale veger 2004 |
| PS 04/115 | Areai til komposteringsanlegg - Smuk Nesseby AS. |
| PS 04/116 | Søknad om midler til oppsett av 2 stk. utedo |
| PS 04/117 | Søknad om Bevilgning til reparasjon av kirketak og dekning av annen nødvendig utbedring av kirkas eiendom. |
| PS 04/118 | Søknad om tilleggsbevilgning til dekning av underskudd i budsjettet for 2004 |
| PS 04/119 | Budsjett 2004 - regulering nr. 1 |
| PS 04/120 | Regnskapsrapport 2. kvartal 2004 |
| PS 04/121 | Milepæl 2 - budsjett og økonomiplan 2005 - 2008 |
| PS 04/122 | Tv-aksjonen 2004 Hjerterom - Søknad om økonomisk bidrag |
| PS 04/123 | Storingsvalget og sametingvalget 2005 - fastsettelse av valgdag |
| PS 04/124 | Framtidens kommunestruktur - kommuner med ansvar for egen utvikling |
| PS 04/125 | Forslag om oppheving av bindestrek i tospråklige kommunenavn |
| PS 04/126 | Høringsuttalelse - Skatteoppkreverutvalgets utredning - NOU 2004:12 Bedre skatteoppkreving |
| PS 04/127 | Fusjonering av Tana og Nesseby lensmannskontor |

Knut Store ba om permisjon i tidsrommet 0930-1030 og fikk innvilget dette.

Diverse orienteringssaker frem til kl. 1340.

Formannskapet vedtok å ta Høringsuttalelse – Skatteoppkreverutvalgets utredning – NOU 2004:12 Bedre skatteoppkreving, som sak 04/126, og Fusjonering av Tana og Nesseby lensmannskontor, som sak 04/127.

PS 04/110 Godkjenning av innkalling og saksliste

Vedtak i Ovdagoddi/Formannskapet - 01.09.2004:

Innkallinga godkjent.

PS 04/111 Referater

Vedtak i Ovdagoddi/Formannskapet - 01.09.2004:

Referatene ble gjennomgått.

- RS 04/38 Tillatelse til tiltak for utvidelse av bolig Gnr. 11, Bnr.149**
- RS 04/39 Søknad om bruksendring Gnr. 12 Bnr. 137**
- RS 04/40 Melding om tiltak - Tilbygg til bolig**
- RS 04/41 Melding om riving av gammelt hus**
- RS 04/42 Prosjektledelse Karlebotn vannverk - Erstatningskrav mot Nesseby kommune**
- RS 04/43 Informasjon om vannverkene i kommunen**
- RS 04/44 Utslippstillatelse etter forurensningsloven for komposteringsanlegg til Smuk Nesseby AS**
- RS 04/45 Koliforme bakterier i Bergeby vannverk**
- RS 04/46 Renovasjonstjenesten i Nesseby kommune**
- RS 04/47 Forvaltning av kongekrabbe**
- RS 04/48 Forslag til regulering av deltakelsen i fangst av kongekrabbe i 2004 - Høringsuttalelse fra Tana kommune**
- RS 04/49 Varangerhalvøya nasjonalpark med tilgrensende verneområder - Fylkesmannens tilrådning**
- RS 04/50 Salg av aksjer i Sørøysund eiendomsselskap S**
- RS 04/51 Utbytte fra Varanger kraft AS 2003**
- RS 04/52 Protokoll fra generalforsamling i Varanger kraft AS**
- RS 04/53 Notat vedr. Nuorttanastes første trykkeri - Forespørsel etter egnede lokaler for oppbevaring eller permanent utstilling**
- RS 04/54 Forslag om endring av forskrift om trossamfunn, forskrift om tilskot til uregistrerte trossamfunn, forskrift om tilskot til livssynssamfunn**
- RS 04/55 Siste nytt vedrørende kontrollutvalgssekretariatet**
- RS 04/56 Førings av samemantall**
- RS 04/57 Kontrakt mellom Nesseby kommune og Finnut consult AS**
- RS 04/58 Møteutskrifter fra fellesMenighetsrådet - 2004**
- RS 04/59 Forslag til fusjonering av Tana og Nesseby lensmannskontor**
- RS 04/60 Økonomisamarbeid mellom Tana og Nesseby - Vedtak fra Tana kommunestyre**
- RS 04/61 Møteutskrifter fra Menighetsrådet - 2004**

- RS 04/62** Legesituasjonen i Nesseby - Oppfølging av turnuslege
- RS 04/63** Tilbakeføring av overskudd og innkreving av egenkapitaltilskudd
- RS 04/64** Søknad om permisjon
- RS 04/65** Fiber over seidafjellet
- RS 04/66** Vedr. anmeldelse av forsyrrølse, alminnelig fred/orden -
Melding om henleggelse
- RS 04/67** Vedr. anmeldelse for bombetrussel - Melding om
henleggelse av sak

PS 04/112 Klausulering av grunnvanskilde i Karlebotn

Administrasjonens Forslag til vedtak:

Formannskapet vedtar at klausulering av grunnvannskilden innarbeides i kommuneplanens arealdel, og at det klausuleres i henhold til rapporten "Klausulering av kilden i Karlebotn" utarbeidet av Statkraft Grøner den 13.08.2002.

Ovdagotti mearrádus - 01.09.2004:

Mearrádusevttohus buorrindohkkehuvvui ovttajienalaččat.

Mearrádus čuodjá ná:

Ovdagoddi mearrida gielddaplána areáloassái čatnat vuodđočáziája mearrádusaid, ja mearriduvvo ráportta "Klausulering av kilden i Karlebotn" ektui maid Statkraft Grøner lea ráhkadan 13.08.2002.

Vedtaket i Ovdagoddi/Formannskapet - 01.09.2004:

Innstillingen enstemmig vedtatt.

Vedtaket lyder som følger:

Formannskapet vedtar at klausulering av grunnvannskilden innarbeides i kommuneplanens arealdel, og at det klausuleres i henhold til rapporten "Klausulering av kilden i Karlebotn" utarbeidet av Statkraft Grøner den 13.08.2002.

PS 04/113 Søknad om deling av gnr.8/3 i Karlebotn - Hyttetomt til Anna Johansen

Mearrádusevttohus:

1. árvalus.

Čujuhettiin gustojeaddji mearriduvvon areálapláanii Unjárgga gielddas, hilgu ovdagoddi ohcama juohkit gnr.8 bnr.3 Biggánjárggas. Ohcon guovlu lea plánas biddjon Inf-C guovlun ja sajis ii leat dasto lohpi hukset. Kulturmuittueiseváldiid negatiiva cealkámušaid ohcamii, dahká vuođu dispensašuvnna hilgumii Plána- ja huksenlága § 7 mielde.

2. árvalus.

Plána- ja huksenlága § 7 mielde addá ovdagoddi dispensašuvnna gustojeaddji areálaplánaš dan oassái gnr. 8 bnr.3 Biggánjárggas masa juohkinohcamuš čuošcá. Guovllus leat jo dálut, ja juohkin ii rihko báikki huksenminstára. Plána- ja huksenlága § 93 h. mielde dohkkehuvvo juohkin gnr.8/3:a rádjemuddemiiguin mat leat merkenjuvvon kártii mii čuovvu ášši. Dáid rádjemuddemiiguin mat leat kártii merkejuvvon, vuhtiiváldojuvvo kulturmuittuid váfistanavádaga.

Forslag til vedtak:

Alternativ 1.

Med henvisning til gjeldende vedtatt arealplan for Nesseby kommune avslår formannskapet søknaden om deling av gnr. 8 bnr. 3 på Bigganes.

Omsøkte område er i plan avsatt til Inf- sone C og hjemler ikke for bygging på stedet. Kulturminnemyndighetens negative uttalelser til søknaden, gir grunnlag til ikke å innvilge en dispensasjon etter P.bl,s § 7.

Alternativ 2.

Med hjemmel i P.bl,s § 7 gjør formannskapet dispensasjon fra gjeldende arealplan for den del av

gnr. 8 bnr.3 på Bigganes som berører denne delingssøknad. Området er bebygd, og tiltaket bryter ikke med utbyggingsmønstrer på stedet.

Med hjemmel i p.bl,s § 93 h. vedtas deling av gnr.8/3 med grensejustering som avmerket på kart

i tilhørende sak. Med grensejustering som avmerket på kart tilfredstilles sikringszone for kulturminner.

Slutt på innstilling-----

Ovdagotti mearrádus – 01.09.2004:

Evttohus Jarle Andreassenis:

Árvalus 2.

Mearrádus:

Jarle Andreassena evttohus buorrindohkkehuvvui ovttajienalaččat.

Mearrádus čuodjá ná:

Plána- ja huksenlága § 7 mielde addá ovdagoddi dispensašuvnna gustojeaddji areálaplánaš dan oassái

gnr. 8 bnr.3 Biggánjárggas masa juohkinohcamuš čuošcá. Guovllus leat jo dálut, ja juohkin ii rihko báikki huksenminstára.

Plána- ja huksenlága § 93 h. mieldo dohkkehuvvo juohkin gnr.8/3:a rádjemuddemiiguin mat leat merkenjuvvon kártii mii čuovvu ášši. Dáid rádjemuddemiiguin mat leat kártii merkejuvvon, vuhtiiváldojuvvo kulturmuittuid váfistanavádaga.

Vedtak i Ovdagoddi/Formannskapet - 01.09.2004:

Forslag fra Jarle Andreassen:

Alt. 2.

Vedtak:

Jarle Andreassens forslag enstemmig vedtatt.

Vedtaket lyder som følger:

Med hjemmel i P.bl,s § 7 gjør formannskapet dispensasjon fra gjeldende arealplan for den del av

gnr. 8 bnr.3 på Bigganes som berører denne delingssøknad. Området er bebygd, og tiltaket bryter ikke med utbyggingsmønstreet på stedet.

Med hjemmel i p.bl,s § 93 h. vedtas deling av gnr.8/3 med grensejustering som avmerket på kart

i tilhørende sak. Med grensejustering som avmerket på kart tilfredstilles sikringsone for kulturminner

PS 04/114 Asafaltering av kommunale veger 2004

Mearrádusevttohus:

1. Ovdagoddi mearrida geavahit sisboaduid čievruvuovdimis Ođđajoga čievrvieččahagas Alddnjárgeainnu ja Bergstiena asfalteremii 2004:s.
- 2 Čuovvovaš doaimmat čađahuvvojit 2005:s:
 - leaktučaskkáhagaid gieldda geainnuide
 - asfalteren ovddabealde ja birra mánáidgárddi

Forslag til vedtak:

1. Formannskapet vedtar å benytte inntekter ved salg av grus fra Nyelv grustak til asfaltering av Meskelvvegen og Bergveien i 2004.
- 2 Følgende gjennomføres i 2005:
 - fartsdumper på kommunale veger
 - asfaltering foran og rundt barnehagen

Slutt på innstilling-----

Ovdagotti mearráduš – 01.09.2004:

Mearrádusevttohus buorrindohkehuvvui ovttajienalaččat.

Mearráduš čuodjá ná:

1. Ovdagoddi mearrida geavahit sisboaduid čievruvuovdimis Ođđajoga čievrvieččahagas Alddnjárgeainnu ja Bergstiena asfalteremii 2004:s.
- 2 Čuovvovaš doaimmat čađahuvvojit 2005:s:
 - leaktučaskkáhagaid gieldda geainnuide
 - asfalteren ovddabealde ja birra mánáidgárddi
 - orustansadji girku luhte

Vedtaket i Formannskapet - 01.09.2004:

Innstillingen enstemmig vedtatt.

Vedtaket lyder som følger:

1. Formannskapet vedtar å benytte inntekter ved salg av grus fra Nyelv grustak til asfaltering av Meskelvvegen og Bergveien i 2004.
- 2 Følgende gjennomføres i 2005:
 - fartsdumper på kommunale veger
 - asfaltering foran og rundt barnehagen
 - parkeringsplass ved kirka

PS 04/115 Areal til komposteringsanlegg - Smuk Nesseby AS.

Mearrádusevttohus:

Čujuhettiin gulaskuddanbreivii 21.11.03 ja Fylkmánni áššemeannodeapmái luoitinlobiin, mearrida ovdagoddi plána- ja huksenlága § 7 mielde addit dipensašuvvna gustojeaddji areálaplánas – dan areálii stáhtaeatnamis mii lea merkejuvvon kártii mii čuovvu ášši.

Danin go luoitinlohpi lea áiggis gáržžiduvvon 3 jahkái, de ii gustojuvvo plána- ja huksenlága §93 h doaimma. Ovdagoddi rávve ahte Statsskog juridihkálaččat čállá "Arealadispereren cealkámuša" Smuk Nesseby:ii areálaid mielde mat leat merkejuvvon kártii mii čuovvu ášši.

Forslag til vedtak:

Med henvisning til kommunens høringsbrev av 21.11.03 og Fylkesmannes saksbehandling av utslippstillatelse gjør formannskapet med hjemmel i p.bl.s § 7 vedtak om dispensasjon fra gjeldende arealplan – for det areal statsgrunn som er avmerket på tilhørende kart.

I det utslippstillatelsen er tidsbegrenset til 3 år gjøres ikke P.bl.s § 93 h gjeldende for tiltaket. Formannskapet tilrår at Statskog utsteder "Erklæring for arealdisponering" til Smuk Nesseby

etter de arealer som er avmerket på tilhørende kart til saken.

Slutt på innstilling-----

Ovdagotti mearrádus – 01.09.2004:

Mearrádusevttohus buorrindohkkehuvvui ovttajienalaččat.

Mearrádus čuodjá ná:

Čujuhettiin gulaskuddanbreivii 21.11.03 ja Fylkmánni áššemeannodeapmái luoitinlobiin, mearrida ovdagoddi plána- ja huksenlága § 7 mielde addit dipensašuvvna gustojeaddji areálaplánas – dan areálii stáhtaeatnamis mii lea merkejuvvon kártii mii čuovvu ášši. Danin go luoitinlohpi lea áiggis gáržžiduvvon 3 jahkái, de ii gustojuvvo plána- ja huksenlága §93 h doaimma. Ovdagoddi rávve ahte Statsskog juridihkálaččat čállá "Arealadispereren cealkámuša" Smuk Nesseby:ii areálaid mielde mat leat merkejuvvon kártii mii čuovvu ášši.

Vedtaket i Ovdagoddi/Formannskapet - 01.09.2004:

Innstillingen enstemmig vedtatt.

Vedtaket lyder som følger:

Med henvisning til kommunens høringsbrev av 21.11.03 og Fylkesmannes saksbehandling av utslippstillatelse gjør formannskapet med hjemmel i p.bl.s § 7 vedtak om dispensasjon fra gjeldende arealplan – for det areal statsgrunn som er avmerket på tilhørende kart.

I det utslippstillatelsen er tidsbegrenset til 3 år gjøres ikke P.bl.s § 93 h gjeldende for tiltaket. Formannskapet tilrår at Statskog utsteder "Erklæring for arealdisponering" til Smuk Nesseby etter de arealer som er avmerket på tilhørende kart til saken.

PS 04/116 Søknad om midler til oppsett av 2 stk. utedo

Mearrádusevttohus:

1. Ruhta juolluduvvo ja guovtti olgohivsega huksen dorjojuvvo kr. 5.000,- ovdagotti mearrádusa mielde.
2. Ohcan hilgojuvvo ja Nesseby JFF ávžžuhuvvo ohcat doarjaga eará sajiin.

Forslag til vedtak:

1. Søknaden innvilges og oppsett av 2 stk. utedo støttes med kr. 5.000,- etter formannskapets bestemmelse.
2. Søknaden avslås og det henstilles til Nesseby JFF om å søke eksterne midler

Slutt på innstilling-----

Ovdagotti mearrádus – 01.09.2004:

Ášši mañiduvvo. Dárbašlaš miedáhusat fertejit leat sajis ovdal go ášši loahpalaččat meannuduvvo.

Vedtak i Ovdagoddi/Formannskapet - 01.09.2004:

Saken utsettes. Nødvendige tillatelser må innhentes før saken realitetsbehandles.

PS 04/117 Søknad om Bevilgning til reparasjon av kirketak og dekning av annen nødvendig utbedring av kirkas eiendom.

Mearrádusevttohus/Forslag til vedtak:

1. Det gis tilskudd til utbedring av deler av Kirketaket i 2005 på kr. 150.000.
Midlene tas fra

Slutt på innstilling-----

Ovdagotti mearrádus – 01.09.2004:

Oktasaševttohus mearriduvvui:

Ohcan meannuduvvo 2005 bušeahtašiehtadallamiid oktavuodas. Árvaluvvo divvut girikutáhka seammá áiggi go Stuorruvuona skuvlatáhka divvojuvvo.

Vedtak i Ovdagoddi/Formannskapet - 01.09.2004:

Fellesforslag som ble vedtatt:

Søknaden behandles i forbindelse med budsjettbehandlingen for 2005. Reparasjon av kirketak vurderes i forbindelse med reparasjon/vedlikehold av taket på Karlebotn skole.

PS 04/118 Søknad om tilleggsbevilgning til dekning av underskudd i budsjettet for 2004

Mearrádusevttohus/Forslag til vedtak :

1. Nesseby Menighetsråd får innvilget det omsøkte beløpet på kr. 68.000,-. Dette dekkes over disposisjonsfondet kto.nr. 2.56.00.100
2. Nesseby Menighetsråd får innvilget halvparten av det omsøkte beløpet, kr. 34.000,- som dekkes over disposisjonsfondet kto.nr. 2.56.00.100. Den andre halvparten må menigheten selv dekke innenfor egne rammer.
3. Nesseby Menighetsråd får avslag på sin søknad og må dekke underskuddet innenfor egne rammer.

Slutt på innstilling-----

Ovdagotti mearrádus – 01.09.2004:

Oktasaševttohus mearriduvvui:

Unjárgga searvegoddái juolloduvvo kr 50 000,-, mii gokčojuvvo háldenfoandda badjel konto 2.56.00.100

Vedtak i Ovdagoddi/Formannskapet - 01.09.2004:

Fellesforslag som ble vedtatt:

Nesseby menighetsråd innvilges kr 50 000,- som dekkes over disposisjonsfond konto 2.56.00.100.

PS 04/119 Budsjett 2004 - regulering nr. 1

Mearrádusevttohus:

Ovdanbiddjon bušeahttarievdadeapmi dohkkehuvvo numo čájehuvvon rehkjetárkkas mii lea mildosin. Ráđđealmmái oažžu válldi juohkit bušehterejuvvon bálkáruda hálddahušlaččat maŋŋá čavčča bálkášiehtadallamiid.

Bálkáruda juohkin evttohuuvvo mearriduvvot hálddahušlaččat maŋitáigges.

Forslag til vedtak:

Den fremlagte budsjettreguleringen vedtas i henhold til vedlagt regneark. Rådmannen delegeres myndighet til å fordele den budsjetterte lønnsporten administrativt etter høstens lønnsforhandlinger.

Fordeling av lønnsporten foreslås gjort administrativt for ettertiden.

~~Slutt på innstilling-----~~

Ovdagotti mearrádus – 01.09.2004:

Mearrádusevttohus buorri dohkkehuvvui ovttajienalaččat.

Mearrádus čuodjá ná:

Ovdanbiddjon bušeahttarievdadeapmi dohkkehuvvo numo čájehuvvon rehkjetárkkas mii lea mildosin. Ráđđealmmái oažžu válldi juohkit bušehterejuvvon bálkáruda hálddahušlaččat maŋŋá čavčča bálkášiehtadallamiid.

Bálkáruda juohkin evttohuuvvo mearriduvvot hálddahušlaččat maŋitáigges.

Vedtaket i Ovdagoddi/Formannskapet - 01.09.2004:

Innstillingen enstemmig vedtatt.

Vedtaket lyder som følger:

Den fremlagte budsjettreguleringen vedtas i henhold til vedlagt regneark. Rådmannen delegeres myndighet til å fordele den budsjetterte lønnsporten administrativt etter høstens lønnsforhandlinger.

Fordeling av lønnsporten foreslås gjort administrativt for ettertiden

PS 04/120 Regnskapsrapport 2. kvartal 2004

Mearrádusevttohus:

Rápporta 2.kvártala rádjái váldo dihtun. Ráđđealmmái álggaha dárbbášlaš doibmabijuid geavaheame ektui. Doaimmat mat leat menddo ollu geavahan 30.06.04 rádjái, gokčet dán nu guhkás go vejolaš lea, iežaset rámaid siskkobealde. Doaibma ferte heivehuvvot ekonomálaš duohtadillái.

Forslag til vedtak:

Rapporten t.o.m 2. kvartal tas til orientering. Rådmannen iverksetter nødvendige tiltak i forhold til forbruket. Virksomheter med overforbruk pr 30.06.04 dekker dette i størst mulig grad innenfor egne rammer. Drifta må tilpasses den økonomiske virkeligheten.

Slutt på innstilling-----

Ovdagotti mearráduš – 01.09.2004:

Mearráduševttouš buorriidohkkehuvvui ovttajienalaččat.

Mearráduš čuodjá ná:

Rápporta 2.kvártala rádjái váldo dihtun. Ráđđealmmái álggaha dárbbášlaš doibmabijuid geavaheame ektui. Doaimmat mat leat menddo ollu geavahan 30.06.04 rádjái, gokčet dán nu guhkás go vejolaš lea, iežaset rámaid siskkobealde. Doaibma ferte heivehuvvot ekonomálaš duohtadillái.

Vedtaket i Ovdagoddi/Formannskapet - 01.09.2004:

Innstillingen enstemmig vedtatt.

Vedtaket lyder som følger:

Rapporten t.o.m 2. kvartal tas til orientering. Rådmannen iverksetter nødvendige tiltak i forhold til forbruket. Virksomheter med overforbruk pr 30.06.04 dekker dette i størst mulig grad innenfor egne rammer. Drifta må tilpasses den økonomiske virkeligheten.

PS 04/121 Milepæl 2 - budsjett og økonomiplan 2005 - 2008

Mearrádusevttohus/Forslag til vedtak:

Formannskapet vedtar vedlagt forslag til milepæl 2

~~Slutt på innstilling-----~~

Ovdagotti mearrádus – 01.09.2004:

Mearrádusevttohus buorrindohkehuvvui ovttajienalaččat.

Mearrádus čuodjá ná:

Ovdagoddi mearrida mielčuovvu evttohus áigodat 2.

Vedtaket i Ovdagoddi/Formannskapet - 01.09.2004:

Innstillingen enstemmig vedtatt.

Vedtaket lyder som følger:

Formannskapet vedtar vedlagt forslag til milepæl 2

PS 04/122 Tv-aksjonen 2004 Hjerterom - Søknad om økonomisk bidrag

Mearrádusevttohus:

Ášši ovddiduvvo almmá mearrádusevttohusa.

Forslag til vedtak:

Saken legges frem uten forslag til vedtak.

Slutt på innstilling-----

Ovdagotti mearrádus – 01.09.2004:

Oktasaševttohus mearriduvvui:

Ovdagoddi juolloda kr. 1 000,- dán jagáš tv-ákšuvdnii, ruhta golloduvvo konto "Ovdagoddi mearrádusaid mielde" badjel.

Vedtak i Ovdagoddi/Formannskapet - 01.09.2004:

Fellesforslag som ble vedtatt:

Formannskapet bevilger kr 1 000,- til årets TV-aksjon, beløpet dekkes over konto "Etter formannskapets bestemmelse".

PS 04/123 Stortingsvalget og sametingvalget 2005 - fastsettelse av valgdag

Mearrádusevttohus:

Jagi 2005 sámedikke- ja stuorradikkeválggaid válgabeaivin mearriduvvo sotnabeaivve čakčamánu 11. beaivve ja vuossárgga čakčamánu 12.beaivve.

Forslag til vedtak:

Valgdagene for stortingsvalget og sametingsvalget 2005 fastsettes til søndag 11. september og mandag 12. september.

Slutt på innstilling-----

Ovdagotti mearrádus – 01.09.2004:

Mearrádusevttohus buorrindohkkehuvvui ovttajienalaččat.

Mearrádus čuodjá ná:

Jagi 2005 sámedikke- ja stuorradikkeválggaid válgabeaivin mearriduvvo sotnabeaivve čakčamánu 11. beaivve ja vuossárgga čakčamánu 12.beaivve.

Vedtaket i Ovdagoddi/Formannskapet - 01.09.2004:

Innstillingen enstemmig vedtatt.

Vedtaket lyder som følger:

Valgdagene for stortingsvalget og sametingsvalget 2005 fastsettes til søndag 11. september og mandag 12. september.

PS 04/124 Framtidens kommunestruktur - kommuner med ansvar for egen utvikling

Meerrådusevttohus:

1. Unjárgga gielda searvá prošektii ”Boahteáiggi gieldastruktuvra – gielddat main lea ovddasvástádus iežaset ovdánahttimis”.
2. Ovdagoddi oažžu ovddasvástádusa viidáset bargat prošeavttain, ja ain rapporteret gielldastivrii go dárbu lea.

Forslag til vedtak:

1. Nesseby kommune deltar i prosjektet ”Framtidens kommunestruktur – kommuner med ansvar for egen utvikling”
2. Formannskapet gis ansvar for det videre arbeidet med prosjektet, og rapporterer tilbake til kommunestyret når det er behov for det.

Slutt på innstilling-----

Ovdagotti meerráduš – 01.09.2004:

Meerrådusevttohus buorrindohkkehuvvui ovttajienalaččat.

Meerráduš čuodjá ná:

1. Unjárgga gielda searvá prošektii ”Boahteáiggi gieldastruktuvra – gielddat main lea ovddasvástádus iežaset ovdánahttimis”.
2. Ovdagoddi oažžu ovddasvástádusa viidáset bargat prošeavttain, ja ain rapporteret gielldastivrii go dárbu lea.

Vedtaket i Ovdagoddi/Formannskapet - 01.09.2004:

Innstillingen enstemmig vedtatt.

Vedtaket lyder som følger:

1. Nesseby kommune deltar i prosjektet ”Framtidens kommunestruktur – kommuner med ansvar for egen utvikling”
2. Formannskapet gis ansvar for det videre arbeidet med prosjektet, og rapporterer tilbake til kommunestyret når det er behov for det.

PS 04/125 Forslag om oppheving av bindestrek i tospråklige kommunenavn

Mearrádusevttohus

Unjárgga gielda/Nesseby kommune ii doarjjo departeameantta evttohusa jávkadit goallusmearkka guovttegielat gielddanamain, nu guhká go dát mielddisbukta ahte dušše dárogielat namma galgá geavahuvvot almmolaš dárogielat čállosiin. Sámegielat gielddanamat sáhttet dasto jávkat go eanáš almmolaš čállosat leat dárogillii, ja dát gártá dalle nana lávkin maŋosguvlui sámegiela ovdánahttimii ja árvui.

Forslag til vedtak:

Unjárgga gielda/Nesseby kommune støtter ikke departementets forslag om oppheving av bindestrek i tospråklige kommunenavn så lenge dette medfører at kun det norske navnet skal brukes i offisielle skriv på norsk. Samiske kommunenavn vil dermed stå i fare for å forsvinne fordi de fleste offisielle skriv er på norsk. Dette vil bli et stort steg tilbake i utviklinga av samisk språk og språkets status.

Slutt på innstilling-----

Ovdagotti mearrádus – 01.09.2004:

Mearrádusevttohus buorrindohkkehuvvui ovttajienalaččat.

Mearrádus čuodjá ná:

Unjárgga gielda/Nesseby kommune ii doarjjo departeameantta evttohusa jávkadit goallusmearkka guovttegielat gielddanamain, nu guhká go dát mielddisbukta ahte dušše dárogielat namma galgá geavahuvvot almmolaš dárogielat čállosiin. Sámegielat gielddanamat sáhttet dasto jávkat go eanáš almmolaš čállosat leat dárogillii, ja dát gártá dalle nana lávkin maŋosguvlui sámegiela ovdánahttimii ja árvui.

Vedtak i Ovdagoddi/Formannskapet - 01.09.2004:

Innstillingen enstemmig vedtatt.

Vedtaket lyder som følger:

Unjárgga gielda/Nesseby kommune støtter ikke departementets forslag om oppheving av bindestrek i tospråklige kommunenavn så lenge dette medfører at kun det norske navnet skal brukes i offisielle skriv på norsk. Samiske kommunenavn vil dermed stå i fare for å forsvinne fordi de fleste offisielle skriv er på norsk. Dette vil bli et stort steg tilbake i utviklinga av samisk språk og språkets status.

PS 04/126 Høringsuttalelse - Skatteoppkreverutvalgets utredning - NOU 2004:12 Bedre skatteoppkreving

Mearrádusevttohus/Forslag til vedtak:

Slutt på innstilling-----

Ovdagotti mearrádus – 01.09.2004:

Oktasaševtttohus mearriduvvui:

Unjárgga ovdagoddi gáibida vearroisagáibádus galgá ain leat gieldda duohken, ássiid rievttisihkkarvuoda ektui, vearroisagáibádusa vuogasvuoda geavaheami ektui, fuolahit báikkálaš demokratiia álbmotválljen geahčadeami ja dárkkisteami čađa ja erenoamážit buorre čovdosa sisagáibidit vearroisagáibádusaid ektui.

Gieldda ovddasvástádusa sisagáibidit vearu mielddisbuktá beaktilis doaimma ja riggodatgeavaheami go verrogáibádus čađahuvvo seammá sajis gos gieldda gáibida gieldda divvagiid ja sádde rehkegiid. Seammás addá dát vejolašvuoda doalahit ealli ja dohkálaš sisagáibidandoaimmaid smávit gielddain.

Unjárgga gieldda oaidná verrogáibidanbargguid vuohkaseamos čoavdit gielddaidgaskkasaš oktasašbarggu čađa.

Vedtak i Ovdagoddi/Formannskapet - 01.09.2004:

Fellesforslag som ble vedtatt:

Formannskapet i Unjárgga gieldda/Nesseby kommune krever at skatteinnkrevingen fortsatt skal være en kommunal oppgave, av hensyn til innbyggernes rettsikkerhet, skatteinnkrevings brukervennlighet, ivaretagelse av lokaldemokratiet gjennom folkevalgt innsyn og kontroll, og ikke minst av hensyn til den gode løsningsgraden for inndrivelse av skattekrav.

Kommunalt ansvar for skatteinnkrevingen medfører effektiv drift og ressursbruk ved at skatteinnkreving gjennomføres i det samme miljø som ivaretar kommunenes innkreving av kommunale avgifter og annen kommunal fakturering. Dermed blir det også mulig å opprettholde levedyktige og kompetente innkrevingsmiljøer i de små kommunene.

Unjárgga gieldda/Nesseby kommune ser det som mest hensiktsmessig å løse skatteoppkreveroppgavene gjennom interkommunalt samarbeid.

Varangerbotn, 6. september 2004

Stian Lindgård
Rådmann

Rett utskrift:

Britt-Inger Olsen
Skr.

PS 04/127 Fusjonering av Tana og Nesseby lensmannskontor

Mearrádusevttohus/Forslag til vedtak:

ng-----

Ovdagottemearráduš –01.09.04:

Oktasaševttobus mii dohkkehuvvui:

Unjárgga lensmánniguovlu ferte bisuhuvvot

Unjárgga ovdagottis leat garra moaitámušat ođđa politijareformmii mii e.e. lea buktán evttobusa oktiičaskit Deanu ja Unjárgga lensmánniguovlluid.

Eanķilservodaga oadjebasvuohtha ii leat šat diehttelaš, ja oadjebasvuohtha lea gieldda mielas njuolvuduvvon maŋŋá reformma dálá oktiičaskinevttobusain.

Lensmánni ja beaivválaš rabas lesmánnikontovra juohke gielddas ii leatge šat diehttelaš. Dán šallošat ja moaitit garrasit.

Kriminalahehtendoaimmat leat áibbas dárbašlaš oadjebasvuohda nannemii, eallin-, rumaš ja dearvvašvuodasihkarvuhtii. Uhcit gielddaid álbmot, nugo Unjárggalaččat, maid sáhttet gáibidit seamma bálvalusaid ja lahkavuohda politijadoaimmahakii go stuorát gielddaid albmogat sáhttet gáibidit. Go politijja lea lahka, de hehte dát kriminalitehta.

Go oktiičaská Deanu- ja Unjárgga lensmánnikontovrraid, de mielddisbukta dát heajut bálvalusaid ja oadjebasvuohadovddu álbmogii, seammás go šaddá viehka váttis deaivat lensmánni. Bálvalusat biddjojit moatti tiimmusaš konturáigái vahkkui.

Gielddalaš ja guovllu oktavuohdas lea eanet aht eanet bargagoahtán ovttas doaimmaid ja hálddabusain vieččandihte ekonomálaš ja bálvaluslaš vuottuid. Unjárgga gieldda mielas ii sáhte buot mihtidit kruvnnuin ja evriin. Dálá almmolaš njuolvvudeapmi mielddisbukta ahte uhcit gielddat eai leat šat nu bivnnuhat olbmuid gaskkas geat hálidivčče fárret dáid gielddaide.

.

Unjárgga ovdagoddi gáibida danin viididuvvon ovttasbarggu oktiičaskima sadjái, ja gáibida ahte Unjárgga Lensmánniguovlu bisohuvvo uhcimusat dálá dásis.

Vedtak i Ovdagoddi/Formannskapet - 01.09.2004:

Fellesforslag som ble vedtatt:

Nesseby lensmannsdistrikt må opprettholdes

Nesseby formannskap er svært kritisk til den nye politireformen som bl.a. har resultert i forslaget om fusjonering av Nesseby og Tana lensmannsdistrikt.

Trygghet i det enkelte samfunn er ikke lenger en selvfølgelighet og tryggheten har etter kommunens mening blitt svekket med reformens inntreden med det forslaget til sammenslåing som nå foreligger. Lensmann og et daglig betjent lensmannskontor i hver kommune er altså heller ingen selvfølge. Dette er sterkt beklagelig og kritikkverdigg.

Kriminalitetsforebyggende tiltak er helt nødvendige for å skape trygghet og sikkerhet for liv, legeme og helbred. Befolkningen i de mindre kommunene, som Nesseby, har også krav på det samme servicetilbud og tilstedeværelse av politietaten som i de større kommunene. Politiets tilstedeværelse gir også en preventiv effekt og vil være med på å forebygge kriminalitet.

Fusjonering av lensmannskontorene i Nesseby og Tana vil bety svekkelse av service og trygghetsfølelse for befolkningen, samtidig som lensmannens tilgjengelighet vil bli minimal. Tjenestene vil bli lagt til noen timers kontortid pr. uke.

I kommunal og regional sammenheng er samarbeid innenfor drift og administrasjon mer og mer tatt i bruk for å hente ut økonomiske og tjenestemessige gevinster. Nesseby kommune er av den oppfatning at ikke alt kan måles i kroner og øre. Den offentlige nedbyggingen som pågår bidrar sterkt til at de mindre kommunene ikke lenger er attraktive for folk som har hatt ønske om å flytte til disse kommunene.

Nesseby formannskap krever derfor et utvidet samarbeid i stedet for fusjonering, og krever at Nesseby Lensmannsdistrikt opprettholdes på minimum dagens nivå.